**Saitek** P2600 Rumble Force Gamepad Manual



1 4 quick-fire shoulder triggers	
<ul> <li>② FPS gaming button</li> <li>③ Rumble Force button</li> <li>④ Analog/Digital button</li> </ul>	N Higheren H
5 8-way D-Pad	
6 Buttons	
⑦ 2 Analog Joysticks	

	1	2	3	4	5	6	$\overline{O}$
FR	4 Gâchettes	la Touche FPS	Bouton Rumble Force	Touche analogique/ Digital	Pavé Directionnel	6 Boutons de Tir	2 Sticks Analogique
DE	4 Triggers	Der FPS-Schalter	Rumble Force- Funktion	Analog-/Digital- Schalter	8-Wege D-Pad	6 Tasten	2 Analoge Joysticks
IT	4 Trigger	il Pulsante FPS	Tasto-Rumble Force	Pulsante analogico/ Digitale	Pulsantiera D-Pad	6 Pulsanti	2 Joystick Analogici
ES	4 Gatillos	Tecla de disparador	Tecla de Rumble primera persona	Botón Analógico/ Force	Teclado en D 8 vias Digital	6 Botones	2 Palancas de mando analógicas

## The FPS Gaming Button

Pressing the FPS gaming button automatically loads a First Person Shooter game profile where the pad controls correspond to the following commands found in most current FPS genre games. You must insert the installation disc and install both product drivers and Saitek Smart Technology (SST) Programming software for the FPS button to load the First Person Shooter profile.



Button 1	Use (E)
Button 2	Jump (Space)
Button 4	Palaad (P)
Button 10	
Button 0	
Top left trigger 5	Right Mouse Button
Top right trigger 6	Left Mouse Button
Bottom left trigger 7	Crouch (C)
Bottom right trigger 8	Scores/Objectives (Tab)
D-Pad	
Didd	•
	<u>□</u> (=)
	Diversified Next Item (1)
	耳 (-)
	Previous Item ([)
Left mini joystick 12 left-right	<b>↑</b> <sup>™</sup>
(X Axis)	66-100% = Strafe Right (D)
	33-66% = No Command
	0-33% = Strafe Left (A)
Left mini joystick 12 up-down	<b>†</b>
(Y Axis)	66-100% = Forwards (W)
	33-66% = No Command
	0-33% =Backwards (S)
Right mini joystick 13 up-down	↑ Mouse I
(Z AXIS)	
Right mini joystick 13 left-right (Rz Axis)	↑ Mouse →

ŧ

## P2600 RUMBLE FORCE PAD

## **GETTING STARTED**

## Installation for Users of Windows® XP

## A) Drivers Only For Typical Users

- 1. With your computer switched on, close down any programs that are currently running and insert the Saitek Smart Technology CD into your CD-ROM drive.
- 2. When the Introduction Screen appears, click Install Software to continue. If the CD does not run automatically, select Start from the Windows® Taskbar, then Run and type D:\Setup.exe and click OK where D:\ is letter of your CD-ROM drive.
- 3. When the Welcome screen appears, click Next to continue.
- 4. After reading the Disclaimer, select the I accept the terms of the Disclaimer option and click Next to continue.
- 5. At the Driver Setup screen, if you haven't already done so, plug the USB cable of your docking station into one of your computer's USB ports and click on Next.
- 6. At the Driver Setup screen, click Next to test your controller.
- 7. When the Saitek Controller screen appears, try out all your controller's buttons and controls to show that it is working properly. When you have finished, click OK.
- At the Software Setup screen, select Do not install the SST Programming Software and click Next. The Programming Software can be installed at a later date by following instruction (B). below
- 9. At the Registration screen, select Check this box to register now and follow the onscreen instructions, or you can choose to select this option later.
- 10.Click on Finish to complete the installation.

## B) Drivers and Programming Software For Advanced Users

Follow points 1 - 7 of the install procedure in A), then at the Software Setup screen, select Install the SST Programming Software and click Next.

In the following Software Setup screen, click Next and follow the on-screen instructions. At this point you will be asked to install such features as the Saitek Magic Mouse, HID-compliant mouse, Saitek Magic Keyboard and HID Keyboard Device (these are what XP calls the various elements of your Saitek controller). Continue to click on Next and Finish to accept the installation until the Registration screen appears.

At the Registration screen, select Check this box to register now and follow the onscreen instructions, or do not select this option and register later.

Upon completion of the installation, you have the option to Run Profile Editor, which will give you a view of the 3D programming environment. If you do not wish to see the Profile Editor at this point, just uncheck the box and click on Finish to complete the installation.

## Installation for Users of Windows® 2000

## A) Drivers Only For Typical Users

- 1. With your computer switched on, close down any programs that are currently running and insert the Saitek Smart Technology CD into your CD-ROM drive.
- 2. When the Introduction Screen appears, click Install Software to continue. If the CD does not run automatically, select Start from the Windows® Taskbar, then Run and type D:\Setup.exe and click OK where D:\ is letter of your CD-ROM drive.
- 3. When the Welcome screen appears, click Next to continue.
- 4. After reading the Disclaimer, select the I accept the terms of the Disclaimer option and click Next to continue.
- 5. At the Device Driver Installation screen, click on Next and follow the on-screen instructions.
- 6. When prompted, plug the USB cable of your docking station into one of your computer's USB ports and click on Configure.
- 7. When the Controller Properties screen appears, click Next to view the Test screen.

- 8. Now try out all your controller's buttons and controls to show that it is working properly. When you have finished, click OK.
- 9. At the Programming Software screen, select Typical User and click Next.
- 10.At the Registration screen, select Register and follow the on-screen instructions or select Register Later and click Next.
- 11. Click on Finish to complete the installation.

## B) Drivers and Programming Software For Advanced Users

- 1. Follow points 1 8 of the install procedure in A), then at the Programming Software screen, select Advanced User and click Next.
- 2. At the Programmable Controller Drivers screen, click Update and follow the onscreen instructions.
- 3. Then at the Installation of programming software successful screen, click Next.
- 4. At the Registration screen, select Register and follow the on-screen instructions or select Register Later and click Next.
- 5. Upon completion of the installation, you have the option to Run Profile Editor, which will give you a view of the 3D programming environment. If you do not wish to see the Profile Editor at this point, just uncheck the box and click on Finish to complete the installation.

## **IMPORTANT INFORMATION**

A Word on Driver Updates

From time to time there may be updates to the driver and programming software for this product.

You can check for the latest software updates by visiting the Saitek website and clicking on Downloads. A drop down menu will appear. Select Drivers and Software.

## For Windows® XP users; Dynamic updates

If you are using the SST Programming software then you will need to obtain an

updated version to work with the new drivers that you have downloaded from Windows update. To obtain the new version of the software, open the Game Controllers icon in Control Panel, select the controller in the window and click Properties. At the top of the Properties window click the About tab and you will see a link that says Click here to download the SST Programming Software. Click on the link and Windows will give a download prompt asking if you want to open the file or save it. Choose to save it to your preferred location on your computer's hard disk and the file will start downloading. Once the file has downloaded, find it on your hard disk and double click on it to install the programming software.

## **Enabling Your Controller in Game**

- Most games support game controllers, which you can enable by using a [control] options menu within the Main Menu of the game itself.
- If you are having trouble working out how to do this or if you're unsure whether the game being used supports game controllers, please refer to the user manual for that game for more help.

## How to Test your Controller

- You can do this at any time by Clicking on Start, then Settings and selecting Control Panel in Windows (XP users may only need to click on Start and then Control Panel)
- Look for an icon called either Game Controllers or Gaming Options (XP users may have to click Printers and Other Hardware first).
- Open the Game Controllers/Gaming Options window then the name of your controller should show up.
- Click on Properties and this will bring up the test screen.
- Moving your controller and pressing the buttons should result in a response in this screen; if there is a response you know that the controller is functioning correctly.

## PROGRAMMING YOUR SAITEK CONTROLLER WITH SAITEK SMART TECHNOLOGY PROGRAMMING SOFTWARE

Introducing Saitek Smart Technology Programming Software

Saitek Smart Technology Programming Software (SST) is the software Saitek supplies to configure your Saitek controller for enhanced functionality. SST delivers a powerful set of features, allowing you to program your device with the ultimate configuration for total interaction. Despite a level of sophistication previously unseen in the market, and because of the Saitek Smart Technology inside, the software remains simple and intuitive to use.

For a complete guide on how to program your Saitek controller, visit the Saitek website at www.saitek.com.

## Features of Smart Technology Programming Software:

- Quick and easy setup in any game
- · Personalize the controller settings for your favorite games
- · Configure your controller with an on-screen 3D model and interface
- Multiple setup option for each controller ideal if a controller is used by several people
- · Program special moves with sophisticated timing features
- Special game setups available as 'Profiles' from the Saitek website and on the Smart Technology CD
- Download the latest version of Saitek Smart Technology software from the Saitek
   website

## What is a Profile?

A Profile is a custom setup for improved gameplay - consisting of a set of commands that are pre-assigned to the buttons or axes of your controller. There are over two hundred pre-written Profiles available on the Product Companion Disk that

accompanies this device or on the Saitek Website - www.saitek.com. (Please check the website for new or improved Profiles, which are being added regularly).

## How Do I Program My Controller?

After getting to know your controller, you can start creating your own personal Profiles with the Saitek Smart Technology programming software (SST). This software has virtually unlimited programming capabilities and allows you to customize the controller to your exact gaming needs.

The Profile Editor allows you to program the buttons on your controller to perform different actions within your games - this is especially useful if the game you are using does not have its own screen that allows reconfiguring of your buttons.

## **GETTING STARTED**

- 1. Double-click on the Saitek Smart Technology icon the install left on your desktop.
- 2. In the Profile Editor, choose the control to which you wish to assign a keyboard command. You do this by left-clicking on the control's cell in the control list on the right of the screen.
- 3. With the cursor flashing, type in the key commands and then click on the green tick mark when complete.
- 4. Repeat this procedure for all the buttons you would like to program and then click File, Save at the top of the Profile Editor window.
- 5. Give the profile a name (it is recommended you name it after the game for which the profile is intended) and then click Save.
- 6. To enable the profile either click the Profile Now icon at the top of the Profile Editor (it looks like a black and yellow crosshair) or right-click on the controller icon in your taskbar and select the name of the profile from the pop-up list of options.
- 7. You will notice that when a profile is loaded that the controller icon in your taskbar has a green square behind it, indicating that a profile is currently loaded. If you wish to unload a profile simply right-click on the controller icon and click Clear Profile from the pop-up list of options.

If you require more detailed assistance with using the SST Programming Software, click on Help at the top of the Profile Editor and then Manual.

## **Technical Support**

## Can't get your pad to work - don't worry, we're here to help you!

Nearly all the products that are returned to us as faulty are not faulty at all - they have just not been installed properly.

If you experience any difficulty with this product, please first visit our website www.saitek.com. The technical support area will provide you with all the information you need to get the most out of your product and should solve any problems you might have.

If you do not have access to the internet, or if the website cannot answer your question, please contact your local Saitek Technical Support Team. We aim to offer quick, comprehensive and thorough technical support to all our users so, before you call, please make sure you have all the relevant information at hand.

To find your local Saitek Technical Support Center , please see the separate Technical Support Center sheet that came packaged with this product.

#### **Conditions of Warranty**

- 1. Warranty period is 2 years from date of purchase with proof of purchase submitted.
- 2. Operating instructions must be followed.
- 3. Specifically excludes any damages associated with leakage of batteries.

Note: Batteries can leak when left unused in a product for a period of time, so it is advisable to inspect batteries regularly.

4. Product must not have been damaged as a result of defacement, misuse, abuse, neglect, accident, destruction or alteration of the serial number, improper electrical voltages or currents, repair, alteration or maintenance by any person or party other than our own service facility or an authorized service center, use or installation of non-Saitek replacement parts in the product or the modification of this product in any way, or the incorporation of this product into any other products, or damage to

the product caused by accident, fire, floods, lightning, or acts of God, or any use violative of instructions furnished by Saitek plc.

- 5. Obligations of Saitek shall be limited to repair or replacement with the same or similar unit, at our option. To obtain repairs under this warranty, present the product and proof of purchase (eg, bill or invoice) to the authorized Saitek Technical Support Center (listed on the separate sheet packaged with this product) transportation charges prepaid. Any requirements that conflict with any state or Federal laws, rules and/or obligations shall not be enforceable in that particular territory and Saitek will adhere to those laws, rules, and/or obligations.
- 6. When returning the product for repair, please pack it very carefully, preferably using the original packaging materials. Please also include an explanatory note.

IMPORTANT: To save yourself unnecessary cost and inconvenience, please check carefully that you have read and followed the instructions in this manual.

This warranty is in Lieu of all other expressed warranties, obligations or liabilities. ANY IMPLIED WARRANTIES, OBLIGATIONS, OR LIABILITIES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WRITTEN LIMITED WARRANTY. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you. IN NO EVENT SHALL WE BE LIABLE FOR ANY SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF THIS OR ANY OTHER WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, WHATSOEVER Some states do not allow the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.



This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU.

For more information, please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

## FCC Compliance and Advisory Statement

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1 This device may not cause harmful interference, and;
- 2 This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna;
- Increase the separation between the equipment and receiver;
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected;
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Saitek Industries, 2295 Jefferson Street, Torrance, CA 90501, USA

## Canada ICES-003.

Operation is subject to the following two conditions:

- 1 This device may not cause interference, and;
- 2 This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU.

For more information, please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

## La touche de jeu FPS

Appuyez sur la touche de jeu FPS pour charger automatiquement un profil de jeu First Person Shooter : les commandes de la manette correspondront alors aux commandes suivantes dans la plupart des jeux de tir à la première personne les plus courants. Vous devez insérer le disque d'installation et installer les pilotes 'produit' et le logiciel de programmation Saitek Smart Technology pour que la touche FPS puisse charger le profil First Person Shooter.



Touche 1 Touche 2 Touche 3 Touche 4 Touche 10 Touche 9 Gâchette gauche (haut) 5 Gâchette droite (haut) 6 Gâchette gauche (bas) 7 Gâchette droite (bas) 8 Pavé directionnel	Utiliser (E)       ↑         Sauter (Espace)       ↑         Lampe torche (F)       ↑         Recharger (R)       ↑         Acheter (B)       ↑         Lâcher l'arme (G)       ↑         Bouton de souris droite       ↑         Bouton de souris gauche       ↑         S'accroupir (C)       ↑         Scores/Objectifs (Tab)       ↑         ↑
Mini-joystick gauche 12 gauche-droite (Axe X) Mini-joystick gauche 12 haut-bas	<ul> <li>➡ Objet précédent ([)</li> <li>€</li> <li>66-100% = Mitrailler à droite (D)</li> <li>33-66% = Aucune commande</li> <li>0-33% = Mitrailler à gauche (A)</li> </ul>
(Axe Y) Mini-joystick droit 13 haut-bas (Axe Z)	66-100% = Avancer (W) 33-66% = Aucune commande 0-33% = Reculer (S) ↑ Souris 1
Mini-joystick droit 13 gauche-droite (Axe Rz)	A Souris ↔

## **MANETTE P2600**

## Installation pour les utilisateurs de Windows® XP

## A) Pilotes pour des utilisateurs type uniquement

- 1. L'ordinateur allumé, fermez tous les programmes en cours d'exécution et insérez le CD Saitek Smart Technology dans votre lecteur de CD-ROM.
- Lorsque l'écran d'introduction apparaît, cliquez sur Installer le logiciel pour continuer. Si le CD ne se met pas en route automatiquement, sélectionner Démarrer dans la barre de tâches Windows, puis Exécuter, puis tapez D:\Setup.exe (D : étant votre lecteur de CD) et cliquez sur OK.
- 3. Lorsque l'écran de bienvenue apparaît, cliquez sur Suivant pour continuer.
- 4. Après avoir lu l'avertissement, sélectionnez l accept the terms of the Disclaimer (J'accepte les termes de cet avertissement) et cliquez sur Suivant pour continuer.
- Une fois que l'écran de Réglage des pilotes s'affiche (et si vous ne l'avez pas déjà fait), connectez le câble USB de votre station d'accueil à l'un des ports USB de votre ordinateur et cliquez sur Suivant.
- 6. Cliquez sur Suivant dans les deux fenêtres suivantes et à l'écran de mise à jour des drivers, cliquez sur Suivant pour tester votre contrôleur
- Lorsque l'écran de contrôle Saitek apparaît, essayez tous les boutons de votre contrôleur, ainsi que les contrôles, afin de vous assurer qu'ils fonctionnent correctement. Lorsque vous avez terminé, veuillez cliquer sur OK.
- A l'écran de configuration du logiciel, sélectionnez Ne pas installer le logiciel de programmation SST et cliquez sur Suivant. Le logiciel de programmation peut être installé à une date ultérieure en suivant l'instruction (B) figurant ci-dessous.
- Sur l'écran d'enregistrement, sélectionner Cocher cette case pour enregistrer maintenant, et suivez les instructions données à l'écran. Vous pouvez également choisir de sélectionner cette option plus tard.
- 10. Cliquez sur Terminer pour terminer l'installation.

## B) Pilotes et Logiciel de Programmation pour les Utilisateurs Avancés

- 1. Suivez les points 1 à 7 de A). A l'écran Configuration du logiciel, sélectionnez Installez le logiciel de programmation SST et cliquez sur Suivant.
- 2. A l'écran Configuration du logiciel, cliquez sur Suivant et suivez les instructions données à l'écran. Vous êtes alors invité(e) à installer des fonctions telles que la souris Saitek Magic Mouse ou le clavier Saitek Magic Keyboard (c'est le nom que XP donne aux différents éléments de votre contrôleur Saitek). Cliquez toujours sur Suivant, Continuer de toute façon et Terminer pour accepter l'installation jusqu'à ce que vous obteniez le message Installation of programming software successful (Installation réussie du logiciel de programmation).
- A l'écran d'enregistrement, sélectionnez Cliquez pour vous enregistrer maintenant et suivez les instructions à l'écran, ou ne sélectionnez pas cette option pour vous enregistrer plus tard.
- 4. A la fin du processus d'installation, vous aurez la possibilité d'exécuter l'éditeur de profil (Run Profile Editor), ce qui vous permettra de visualiser en 3D votre environnement de programmation. Si vous ne voulez pas exécuter l'éditeur de profil, cliquez simplement sur Terminer pour compléter le processus d'installation.

#### Installation pour les utilisateurs de Windows® 2000

## A) Pilotes pour des utilisateurs type uniquement

- 1. L'ordinateur allumé, fermez tous les programmes en cours d'exécution et insérez le CD Saitek Smart Technology dans votre lecteur de CD-ROM.
- Quand l'écran d'introduction apparaît, cliquez sur Installer le logiciel pour continuer. Si le CD ne démarre pas automatiquement, sélectionnez Démarrer dans la barre des tâches Windows® puis Exécuter. Tapez alors D:\Setup.exe et cliquez sur OK (D:\ correspond à votre lecteur de CD-ROM).
- 3. Lorsque l'écran de bienvenue apparaît, cliquez sur Suivant pour continuer.

- 4. Après avoir lu l'avertissement, sélectionnez l accept the terms of the Disclaimer (J'accepte les termes de cet avertissement) et cliquez sur Suivant pour continuer.
- 5. L'écran Device Driver Installation (Installation du pilote) s'affiche. Cliquez sur Suivant et suivez les instructions données à l'écran.
- 6. Lorsqu'un message vous y invite, connectez le câble USB de votre station d'accueil à l'un des ports USB de votre ordinateur et cliquez sur Configurer.
- 7. Une fois l'écran Controller Properties affiché, cliquez sur Suivant pour afficher l'écran Test.
- Essayez maintenant tous les boutons et contrôles de votre contrôleur afin de vérifier qu'il fonctionne correctement. Lorsque vous avez terminé, veuillez cliquer sur OK.
- 9. A l'écran Programming Software (Logiciel de programmation), cliquez sur Typical User (Usager typique) puis sur Suivant.
- 10.A l'écran Registration (Enregistrement), sélectionnez Register my Saitek controller online (Enregistrer en ligne mon contrôleur Saitek) et suivez les instructions données à l'écran ou sélectionnez Register Later (Enregistrer plus tard) et cliquez sur Suivant.
- 11. Cliquez sur Terminer pour terminer l'installation.

### B) Pilotes et Logiciel de Programmation pour les Utilisateurs Avancés

- 1. Suivez les points 1 à 8 de A). A l'écran Programming Software (Logiciel de programmation), sélectionnez Advanced User (Utilisateur avancé) et cliquez sur Suivant.
- 2. A l'écran Programmable Controller Drivers (Pilotes du contrôleur programmable), cliquez sur Update (Mise à jour) et suivez les instructions données à l'écran.
- 3. A l'écran Installation of programming software successful (Installation réussie du logiciel de programmation), cliquez sur Suivant.
- 4. A l'écran d'enregistrement, sélectionnez Cliquez pour vous enregistrer maintenant et suivez les instructions à l'écran, ou ne sélectionnez pas cette option pour vous

enregistrer plus tard.

5. A la fin du processus d'installation, vous aurez la possibilité d'exécuter l'éditeur de profil (Run Profile Editor), ce qui vous permettra de visualiser en 3D votre environnement de programmation. Si vous ne voulez pas exécuter l'éditeur de profil, cliquez simplement sur Terminer pour compléter le processus d'installation.

## **INFORMATION IMPORTANTE**

#### Un mot sur les mises a jour du pilote

De temps à autre, il peut y avoir des mises à jour du pilote et du logiciel de programmation pour ce produit. Vous pouvez vous tenir informé(e) des toutes dernières mises à jour en vous rendant sur le site Internet de Saitek et en cliquant sur Téléchargements. Un menu déroulant va apparaître. Sélectionnez Pilotes + Logiciels.

## MISES A JOUR DYNAMIQUES POUR LES UTILISATEURS DE WINDOWS® XP

Si vous utilisez le Logiciel de Programmation SST, alors vous devrez vous procurer une version mise à jour qui fonctionne avec les nouveaux pilotes que vous avez téléchargés sur la mise à jour Windows. Afin d'obtenir la nouvelle version du logiciel, ouvrez l'icône Contrôleurs de Jeu dans le Panneau de configuration, sélectionnez le contrôleur dans la fenêtre et cliquez sur Propriétés. En haut de la fenêtre des Propriétés, cliquez sur l'onglet A propos et vous verrez un lien disant : Cliquez ici pour télécharger le Logiciel de Programmation SST. Cliquez sur le lien, et Windows vous donnera une invite de téléchargement, vous demandant si vous souhaitez ouvrir le fichier ou l'enregistrer. Choisissez de l'enregistrer à l'endroit que vous préférez sur le disque dur de votre ordinateur, et le fichier va commencer à se télécharger. Une fois le fichier téléchargé, trouvez-le sur votre disque dur et double-cliquez dessus afin d'installer le logiciel de programmation.

## Mise en service de votre contrôleur dans le jeu

La plupart des jeux supportent les contrôleurs de jeu, que vous pouvez mettre en service en utilisant un menu d'options (de contrôle) que vous trouverez directement

dans le menu principal du jeu.

SI vous rencontrez des difficultés durant la mise en service, ou si vous n'êtes pas sûr(e) que le jeu que vous utilisez supporte les contrôleurs de jeu, merci de vous référer au manuel d'utilisation de ce jeu pour une aide plus appropriée.

NOTE : Même si le jeu que vous utilisez ne supporte pas les contrôleurs de jeu, il est possible de faire fonctionner votre contrôleur dans ce jeu en utilisant le logiciel de programmation Saitek Smart Technology (ce dernier ne sera installé que si vous avez choisi d'être un Utilisateur Avancé lors de la mise en service). Le fait d'utiliser le logiciel de programmation vous permet de programmer votre contrôleur à l'aide des commandes du clavier et de la souris, lui permettant ainsi de fonctionner avec des jeux qui ne supportent en principe que des claviers et des souris. Si vous avez besoin d'aide lors de l'utilisation de ce logiciel de programmation, consultez dans ce manuel la section Programmation de votre contrôleur Saitek à l'aide du logiciel Saitek Smart Technology.

#### Comment tester votre contrôleur

- Vous pouvez effectuer ceci à n'importe quel moment en cliquant sur Démarrer, puis sur Paramètres. Sélectionnez ensuite Panneau de configuration dans Windows (les utilisateurs de XP ne devront peut-être cliquer que sur Démarrer puis sur Panneau de configuration).
- Recherchez une icône nommée soit Contrôleurs de jeu soit Options de jeu (les utilisateurs de XP ne devront peut-être d'abord cliquer que sur Imprimantes et autres matériels).
- Ouvrez la fenêtre Contrôleurs de jeu / Options de jeu : le nom de votre contrôleur de jeu devrait apparaître.
- Cliquez sur Propriétés : l'écran de test devrait apparaître.

## PROGRAMMATION DE VOTRE CONTRÔLEUR SAITEK À L'AIDE DU LOGICIEL SAITEK SMART TECHNOLOGY

#### Introduction au logiciel de programmation Saitek Smart Technology

Le logiciel de programmation Saitek Smart Technology (ou SST) est le logiciel fourni avec votre contrôleur pour vous permettre d'améliorer encore plus les fonctionnalités de votre produit Saitek. SST met en effet à votre disposition une série d'outils puissants qui vous permettent de programmer entièrement votre contrôleur, pour une configuration personnalisée. Malgré un degré de sophistication jusqu'ici inégalé sur le marché, le logiciel reste cependant simple et facile à utiliser grâce à la technologie intelligente développée par Saitek.

Pour un guide complet sur la programmation de votre contrôleur Saitek, veuillez visiter le site web Saitek à l'adresse suivante : www.saitek.com.

## Caractéristiques du logiciel de programmation Saitek Smart Technology:

- Installation rapide et facile, quel que soit le jeu
- Possibilité de personnaliser les configurations de votre contrôleur pour vos jeux préférés
- Configuration du contrôleur à l'aide d'une interface graphique et d'un modèle en 3D
- Option "configuration multiple" pour chaque contrôleur : idéal si le contrôleur est utilisé par plusieurs personnes
- Possibilité de programmer des mouvements spécifiques avec des caractéristiques de minutage sophistiquées
- Paramètres de jeux (ou "profils") disponibles sur le site web de Saitek
- Possibilité de télécharger la mise à jour du logiciel Saitek Smart Technology à partir du site Web de Saitek.

## Qu'est-ce qu'un Profil de jeu ?

Un Profil de jeu est un fichier de configuration qui améliore votre jouabilité : c'est une série de commandes qui affecte aux boutons et manettes de votre contrôleur une action pré-programmée. Plus de 200 profils sont disponibles sur le Product Companion Disk fourni avec cet appareil ou sur le site Internet de Saitek : www.saitek.com. (Sur notre site web, qui est régulièrement mis à jour, vous trouverez les tout derniers profils et des profils améliorés).

#### Comment programmer mon contrôleur ?

Une fois familiarisé(e) avec votre contrôleur, vous pourrez commencer à créer vos propres Profils de jeu à l'aide du logiciel de programmation Saitek Smart Technology (SST). Ce logiciel vous permet d'utiliser des fonctionnalités de programmation quasiment illimitées et de personnaliser votre contrôleur en fonction de vos besoins précis pour chaque jeu.

L'Editeur de profil vous permet de programmer toutes les touches de votre joystick de façon à ce qu'elles effectuent des actions spécifiques dans chaque jeu. Cette fonctionnalité est particulièrement utile si le jeu que vous utilisez ne comporte pas d'écran permettant de configurer les touches de votre contrôleur.

#### Introduction

- 1. Double-cliquez sur l'icône Saitek Smart Technology à gauche de votre bureau.
- Dans l'Editeur de profil, sélectionnez les commandes que vous désirez assigner à chaque commande du clavier. Pour cela, cliquez à gauche sur la cellule de commande dans la liste des commandes située à droite de l'écran.
- Lorsque le curseur clignote, tapez les commandes du clavier. Une fois terminé, cochez la case verte.
- 4. Répétez l'opération pour les autres touches à programmer et cliquez sur Fichier, Enregistrer en haut de la fenêtre Editeur de profil.
- 5. Donnez un nom au profil (nous vous recommandons de lui donner le nom du jeu pour lequel le profil est destiné) puis cliquez sur Enregistrer.

- 6. Pour activer le profil, cliquez sur l'icône Activer le profil maintenant en haut de l'Editeur de profil (l'icône ressemble à un viseur noir et jaune) ou cliquez à droite sur l'icône de votre contrôleur dans la barre des tâches et sélectionnez le nom du profil dans le menu déroulant.
- 7. Vous remarquerez que lorsqu'un profil est chargé, l'icône du contrôleur dans votre barre des tâches apparaît avec, derrière elle, un carré vert. Ceci indique qu'un profil est actuellement chargé. Si vous désirez désactiver un profil déjà chargé, il vous suffit de cliquer à droite sur l'icône du contrôleur et de cliquer sur Désactiver le profil dans le menu déroulant.
- Si vous souhaitez une aide plus détaillée lors de l'utilisation du Logiciel de Programmation SST, cliquez sur Aide en haut de l'Éditeur de Profil, puis sur Manuel.

## **Support Technique**

Je ne peux pas démarrer. Ne vous inquiétez pas, nous sommes là pour vous aider!

La plupart des produits qui nous sont retournés comme étant défectueux ne le sont pas du tout en réalité : ils n'ont tout simplement pas été installés correctement.

Si vous rencontrez la moindre difficulté avec ce produit, merci de vous rendre tout d'abord sur notre site web www.saitek.com. La section Support Technique vous fournira toute l'information dont vous avez besoin pour tirer le meilleur parti de votre produit, et devrait vous aider à résoudre tous les problèmes que vous pourriez éventuellement rencontrer.

Si vous n'avez pas accès à Internet, ou si vous ne trouvez pas de réponse à votre question sur notre site web, merci de bien vouloir contacter l'équipe locale du Support Technique Saitek. Notre objectif consiste à offrir un support technique complet et approfondi à tous nos utilisateurs, donc, avant de nous appeler, merci de bien vouloir vérifier que vous avez toute l'information requise à portée de main.

Pour trouver votre équipe locale du Support Technique Saitek, merci de vous référer à la feuille " Centre de Support Technique " qui vous a été fournie dans l'emballage de ce produit.

### Conditions de garantie

- 1. La période de garantie est de deux ans à compter de la date d'achat, avec soumission d'une preuve d'achat.
- 2. Les instructions de fonctionnement doivent être correctement suivies.
- 3. Le produit ne doit pas avoir été endommagé par une dégradation, une utilisation non conforme, une négligence, un accident, une destruction ou une altération du numéro de série, l'utilisation de voltages ou courants électriques inadaptés, la réparation, la modification ou la maintenance par toute personne ou tiers autre que notre propre Service Après Vente ou un centre de réparation agréé, l'utilisation ou l'installation de pièces de remplacement qui ne soient pas des pièces Saitek, ou la modification du produit de quelque manière que ce soit, ou l'introduction de ce produit dans n'importe quel autre produit, ou des dommages causés au produit par un accident, le feu, des inondations, la foudre, les catastrophes naturelles, ou toute utilisation allant à l'encontre des instructions fournies par Saitek PLC.
- 4. Les obligations de Saitek sont limitées à la réparation ou au remplacement par un produit identique ou similaire, à notre convenance. Afin d'obtenir la réparation d'un produit sous cette garantie, veuillez présenter le produit et sa preuve d'achat (c'est à dire le ticket de caisse ou une facture) au Centre de Support Technique Saitek agréé (la liste vous est fournie sur une feuille séparée se trouvant également dans l'emballage du produit), en ayant au préalable payé les frais d'envoi. Toute condition en contradiction avec des lois, règles et/ou obligations fédérales ou étatiques ne pourra pas être appliquée dans ce territoire spécifique et Saitek adhèrera à ces lois, règles et/ou obligations.
- Lors du renvoi du produit en vue d'une réparation, veillez s'il vous plaît à l'emballer soigneusement, en utilisant de préférence l'emballage d'origine. Merci également de bien vouloir inclure une note explicative.
- 6. IMPORTANT : afin de vous permettre d'éviter des coûts et des désagréments inutiles, merci de vérifier soigneusement que vous avez lu et suivi les instructions figurant dans ce manuel.

Cette garantie agit en lieu et place de toutes les autres garanties, obligations et

responsabilités. TOUTES GARANTIES, OBLIGATIONS OU RESPONSABILITES IMPLICITES, INCLUANT SANS RESTRICTION LES GARANTIES ET CONDITIONS IMPLICITES DE QUALITE OU D'ADAPTABILITE A UN USAGE SPECIFIQUE, SONT LIMITEES, EN DUREE, A LA DUREE DE CETTE GARANTIE LIMITEE ECRITE. Certains Etats n'autorisent pas de restrictions de durée de la garantie, auquel cas les restrictions décrites ci-dessus ne vous sont pas applicables. EN AUCUN CAS NOUS NE POURRONS ETRE TENUS POUR RESPONSABLES POUR DES DEGATS SPECIFIQUES OU RESULTANT D'UNE INFRACTION A CETTE GARANTIE OU A TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, QUELLE QU'ELLE SOIT. Certains Etats n'autorisent pas l'exclusion ou la restriction des dégâts accidentels, indirects, spéciaux ou induits, auquel cas la restriction ci-dessus ne vous est pas applicable. Cette garantie vous accorde des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits variant d'un Etat à l'autre.

Ø

Ce symbole sur le produit ou dans le manuel signifie que votre équipement électrique et électronique doit être, en fin de vie, jeté séparement de vos déchets ménagés. Il existe en France des systèmes de collecte différents pour les déchets recyclables. Pour plus d'information, veuillez contacter les autorités locales ou le revendeur chez qui vous avez acheté le produit.

## Botón de Juegos FPS

Al presionar el botón de juegos PFS se carga automáticamente el perfil de juego First Person Shooter, en el que los controles del teclado corresponden a los siguientes comandos, generalmente usados en la mayoría de los juegos actuales del género PFS. Debe introducir el disco de instalación e instalar tanto los controladores del producto como el software de programación Saitek Smart Technology (SST) para que el botón FPS cargue el perfil First Person Shooter.



Botón 1 Botón 2 Botón 3 Botón 4 Botón 10 Botón 9 Disparador superior izquierdo 5 Disparador superior derecho 6 Disparador inferior izquierdo 7 Disparador inferior derecho 8 botón D-Pad	Utilizar (E)       ↑         Saltar (Espacio)       ↑         Linterna (F)       ↑         Recargar (R)       ↑         Comprar (B)       ↑         Arrojar arma (G)       ↑         Botón derecho del ratón       ↑         Agacharse (C)       ↑         Marcador/Objetivos (Tab)       ↑
Mini joystick izquierdo 12 izquierda-derecha (eje X)	<ul> <li>Anterior anterior (1)</li> <li>↑</li> <li>66-100% = Bombardear derecha (D)</li> <li>33-66% = Sin comand</li> <li>-33% = Bombardear izquierda (A)</li> </ul>
Mini joystick izquierdo 12 arriba-abajo (eje Y)	<ul> <li>Comparter a pomparter a requirer a (A)</li> <li>Comparter a (A</li></ul>
Mini joystick derecho 13 arriba-abajo (eje Z)	↑ Ratón I
Mini joystick derecho 13 izquierda-derecha (eje Rz)	A Ratón ↔

## **TECLADO P2600**

## Instalación para usuarios de Windows® XP

## A) Controladores solamente para usuarios normales

- 1. Con el ordenador enchufado, cierre cualquier programa que esté en ejecución e inserte el CD de Smart Technology de Saitek en la unidad de CD-ROM.
- Cuando aparezca la pantalla de introducción, haga clic en Instalar software para continuar. Si el CD no comienza automáticamente, seleccione Inicio en la barra de tareas de Windows® y luego Ejecutar y teclee D:\Setup.exe (en que D: es la unidad de CD) y haga clic en Aceptar.
- 3. Cuando aparezca la pantalla de Bienvenido haga clic en Siguiente para continuar.
- Tras leer la Declaración de limitación de responsabilidad, seleccione Acepto las condiciones de la Declaración de limitación de responsabilidad y haga clic en Siguiente para proseguir.
- En la pantalla de Configuración de controladores, enchufe, si no lo ha hecho ya, el cable USB de la estación de acoplamiento en uno de los puertos USB del ordenador y haga clic en Siguiente.
- 6. Pulsar en continuar en las dos siguientes pantallas. Pulsar siguiente para probar el controlador.
- Cuando aparezca la pantalla de Controlador Saitek, pruebe todos los botones y mandos del controlador para comprobar que funcionen bien. Cuando haya finalizado, haga clic en Aceptar.
- En la ventana de configuración del software seleccionar No instalar el software SST y pulsar siguiente. El software de programación se puede instalar posteriormente siguiendo las instrucciones (B) de más adelante.
- En la pantalla de Registro seleccione Marcar esta casilla para registrar ahora y siga las instrucciones de pantalla o puede elegir seleccionar esta opción posteriormente.
- 10. Haga clic en Finalizar para completar la instalación.

## B) Controladores y software de programación para usuarios avanzados

- 1. Siga los puntos 1 7 del proceso de instalación de la sección A) y luego, en la pantalla Software Setup, seleccione Install the SST Programming Software y haga clic en Siguiente.
- 2. En la pantalla de Software Setup haga clic en Next y siga las instrucciones de pantalla. En esta fase se le pedirá instalar prestaciones como el Ratón mágico de Saitek y el Teclado mágico de Saitek (esto es lo que XP denomina los diferentes elementos del controlador de Saitek). Prosiga haciendo clic en Siguiente, Continuar de cualquier manera y Finalizar para aceptar la instalación hasta que aparezca la pantalla de El software de programación se ha instalado con éxito.
- 3. En la ventana de registro seleccionar registrase ahora y siga las instrucciones en pantalla. O registrese mas tarde.
- 4. Una vez completada la instalación, dispone de la opción de Ejecutar el editor de perfiles, que le aportará una visualización del entorno de programación 3D. Si no desea ver el editor de perfiles en este momento, sólo tiene que hacer clic en Finalizar para completar la instalación.

## Instalación para los usuarios de Windows® 2000

#### A) Controladores solamente para usuarios normales

- 1. Con el ordenador enchufado, cierre cualquier programa que esté en ejecución e inserte el CD de Smart Technology de Saitek en la unidad de CD-ROM.
- Cuando aparezca la pantalla de introducción, haga clic en Instalar software para continuar. Si el CD no comienza automáticamente, seleccione Inicio en la barra de tareas de Windows® y luego Ejecutar y teclee D:\Setup.exe (en que D: es la unidad de CD) y haga clic en Aceptar.
- 3. Cuando aparezca la pantalla de Bienvenido haga clic en Siguiente para continuar.
- Tras leer la Declaración de limitación de responsabilidad, seleccione Acepto las condiciones de la Declaración de limitación de responsabilidad y haga clic en Siguiente para proseguir.

- 5. En la pantalla de Instalación de controlador de dispositivo haga clic en Siguiente y siga las instrucciones de pantalla.
- 6. Cuando así se indique, enchufe el cable USB de la estación de acoplamiento en uno de los puertos USB del ordenador y haga clic en Configurar.
- 7. Cuando aparezca la pantalla de Propiedades del controlador haga clic en Siguiente para visualizar la pantalla de Prueba.
- 8. Ahora pruebe todos los botones y mandos del controlador para comprobar que funcionen bien. Cuando haya finalizado, haga clic en Aceptar.
- 9. En la pantalla de Software de programación seleccione Usuario normal y haga clic en Siguiente.
- 10.En la pantalla de Registro seleccione Registrar mi controlador Saitek en-línea y siga las instrucciones de línea o seleccione Registrarse más adelante y haga clic en Siguiente.
- 11. Haga clic en Finalizar para completar la instalación.

#### B) Controladores y software de programación para usuarios avanzados

- Siga los puntos 1 8 del proceso de instalación de la sección A) y luego, en la pantalla Software de programación, seleccione Usuario avanzado y haga clic en Siguiente.
- 2. En la pantalla de Impulsores de controladores programables haga clic en Actualizar y siga las instrucciones de pantalla.
- 3. Luego, en la pantalla de El software de programación se ha instalado con éxito haga clic en Siguiente.
- 4. En la pantalla de Registro seleccione Registrar y siga las instrucciones de pantalla o seleccione Registrar más adelante y haga clic en Siguiente.
- 5. Una vez completada la instalación, dispone de la opción de Ejecutar el editor de perfiles, que le aportará una visualización del entorno de programación 3D. Si no desea ver el editor de perfiles en este momento, sólo tiene que hacer clic en Finalizar para completar la instalación.

## INFORMACIÓN IMPORTANTE

# UNA BREVE EXPLICACIÓN SOBRE LAS ACTUALIZACIONES DE CONTROLADORES

De tiempo en tiempo podría haber actualizaciones de controladores y software de programación de este producto.

Puede comprobar si hay actualizaciones visitando el sitio web de Saitek y haciendo clic en Descargas. Aparecerá una ventana desplegable. Seleccione Controladores y software.

## PARA LOS USUARIOS DE WINDOWS® XP: ACTUALIZACIONES DINÁMICAS:

Si utiliza el software de programación SST, entonces necesitará obtener una versión actualizada para que funcione con los controladores nuevos que ha descargado de Actualización de Windows. Para obtener la versión nueva del software, abra el icono de Controladores de juegos del Panel de control, seleccione el controlador en la ventana y haga clic en Propiedades. En la parte superior de la ventana de Propiedades, haga clic en la pestaña de Acerca de y verá un enlace que dice: Haga clic aquí para descargar el software de programación SST. Haga clic en el enlace y Windows mostrará una indicación de descarga preguntándole si desea abrir o guardar el archivo. Elija guardarlo en la ubicación de su elección del disco duro del ordenador y el archivo comenzará a descargar. Una vez que haya descargado el archivo, encuéntrelo en el disco duro y haga clic doble en el mismo para instalar el software de programación.

## ACTIVACIÓN DEL CONTROLADOR DURANTE UN JUEGO

La mayoría de los juegos soportan controladores de juego, que puede activar usando el menú de opciones [control] del menú principal del juego mismo.

Si tiene problemas para saber cómo hacer esto o no está seguro de si el juego en uso soporta controladores de juego, rogamos que consulte el manual del usuario del juego para obtener ayuda al respecto.

NOTA: Incluso si el juego en uso no soporta controladores de juego, resulta posible que el controlador funcione en dicho juego utilizando el software de programación Saitek Smart Technology (instalado solamente si eligió la opción de Usuario avanzado durante la instalación). El software de programación le permite programar el controlador con comandos de teclado y ratón, permitiendo que funcione en los juegos que sólo tienen soporte para teclados y ratones. Para ayuda sobre la utilización de este potente software de programación, consulte la sección Modo de programar el controlador de Saitek con el software Saitek Smart Technology de este manual.

## MODO DE COMPROBAR EL CONTROLADOR

- Puede hacer esto en cualquier momento haciendo clic en Inicio, seguido de Configuración y seleccionando Panel de control en Windows (los usuarios de XP sólo tienen que hacer clic en Inicio seguido de Panel de control)
- Busque un icono llamado Controladores de juegos u Opciones de juego (los usuarios de XP podrían tener que hacer clic primeramente en Impresoras y otro hardware).
- 3. Abra la ventana de Controladores de juego/Opciones de juego y debería aparecer el nombre de su controlador.
- 4. Haga clic en Propiedades y aparecerá la pantalla de prueba.

## Programación de su controlador Saitek Force con el software de programación Saitek Smart Technology

## Introducción del software de programación Saitek Smart Technology

El software de programación Saitek Smart Technology (SST) es el software que proporciona Saitek para configurar su controlador Saitek para una funcionalidad mejorada. SST ofrece un potente conjunto de prestaciones, permitiéndole programar su dispositivo con la configuración más avanzada para una interacción total. A pesar del nivel de sofisticación, nunca antes visto en el mercado, gracias a la Saitek Smart Technology incorporada el software permanece sencillo de utilizar e intuitivo.

Para una guía completa de cómo programar el controlador de Saitek, visite el sitio web de Saitek www.saitek.com.

## Prestaciones del software de programación Smart Technology:

- · Configuración rápida y sencilla con cualquier juego
- Personalización de los valores del controlador para sus juegos favoritos
- Configuración del controlador con un modelo e interfaz tridimensional en pantalla
- Opción de configuración múltiple para cada controlador: idóneo en los casos en que varias personas utilicen el mismo controlador
- Configuración de movimientos especiales con prestaciones de sincronización sofisticadas
- Disponibles configuraciones de juego especiales en forma de "perfiles" en el sitio web de Saitek y en el CD Smart Technology
- Descarga de la última versión del software Saitek Smart Technology desde el sitio web de Saitek

## ¿Qué es un Perfil?

Un Perfil es una configuración específica para un mejor juego, que consiste en un conjunto de comandos preasignados a los botones o ejes del controlador. El disco que acompaña al producto o el sitio de web de Saitek (www.saitek.com) incluyen más de doscientos perfiles preestablecidos. Si requiere perfiles nuevos o mejorados, sírvase consultar el sitio de web, que se actualiza periódicamente

## ¿Cómo programo el controlador?

Una vez que se familiarice con su controlador de juegos puede comenzar a crear sus propios perfiles personales con el software de programación Saitek Smart Technology (SST). Este software tiene capacidades de programación prácticamente ilimitadas y le permite personalizar el controlador para ajustarlo a sus necesidades de juego exactas.

El Editor de perfiles le permite programar los botones de su palanca de mando para que ejecuten diferentes acciones en sus juegos: esto resulta especialmente útil si el juego que se está utilizando no tiene pantalla propia que permita reconfigurar los botones.

#### Puesta en marcha

- 1. Haga clic doble en el icono de Smart Technology de Saitek que la instalación deja en el escritorio.
- En el Editor de perfiles elija el control al que desea asignar un comando de teclado. Esto se hace haciendo clic con el botón izquierdo en la celda del control de la lista de controles de la parte derecha de la pantalla.
- 3. Con el cursor parpadeando, teclee los comandos de tecla y luego haga clic en el símbolo de confirmación verde cuando haya finalizado.
- 4. Repita este procedimiento con todos los botones que desearía programar y luego haga clic en Archivo, Guardar de la parte superior de la ventana del Editor de perfiles.
- 5. Dé un nombre al perfil (se recomienda llamarlo con el nombre del juego para el que se hace el perfil) y luego haga clic en Guardar.
- 6. Para activar el perfil haga clic en el icono Perfil ahora de la parte superior del Editor de perfiles (tiene el aspecto de una cruz negra y amarilla) o haga clic con el botón derecho en el icono del controlador de la barra de tareas y seleccione el nombre del perfil en la lista emergente de opciones.
- 7. Observará que cuando se carga un perfil el icono del controlador de la barra de tareas tiene un cuadrado verde detrás del mismo, lo que indica que actualmente hay un perfil cargado. Si desea descargar un perfil sólo tiene que hacer clic con el botón derecho en el icono del controlador y hacer clic en Despejar perfil en la lista emergente de opciones.

Si requiere una asistencia más detallada sobre cómo usar el software de programación SST, haga clic en Ayuda en la parte superior del Editor de perfiles y luego en Manual.

## Asistencia técnica

## ¿No puede empezar?: No se preocupe, ¡aquí estamos para ayudarle!

Casi la totalidad de los productos que nos devuelven como averiados no tienen ningún fallo: es simplemente que no se han instalado correctamente.

Si experimenta alguna dificultad con este producto, rogamos que visite primeramente nuestro sitio web: www.saitek.com.

El área de asistencia técnica le proporcionará toda la información que necesita para obtener el mayor rendimiento de su producto y debería resolver cualesquiera problemas que pudiese tener.

Si no dispone de acceso a Internet o si no encuentra en el sitio web respuesta a su pregunta, rogamos que se ponga en contacto con el equipo de asistencia técnica de Saitek. Nuestro objetivo es ofrecer asistencia técnica rápida y completa a todos nuestros usuarios, así que le rogamos que antes de llamar tenga a mano toda la información relevante.

Para hallar el Centro de asistencia técnica de Saitek de su localidad, rogamos que consulte la hoja de Centros de asistencia técnica incluida en el paquete de este producto.

## Condiciones de la garantía

- 1. El período de garantía es de 2 años desde la fecha de compra con presentación de comprobante.
- 2. Se deben seguir las instrucciones de funcionamiento.
- 3. El producto no se deberá haber dañado como resultado de modificación, uso indebido, abuso, negligencia, accidente, destrucción o alteración del número de serie, tensiones o corrientes eléctricas inadecuadas, reparación, modificación o mantenimiento por parte de cualquier persona que no sea de nuestras instalaciones de servicio o de un centro de servicio autorizado, uso o instalación de piezas de repuesto que no sean de Saitek en el producto o modificación de este producto de cualquier manera o la incorporación de este producto en cualesquiera

otros productos o daños causados por accidente, incendio, inundación, rayos o fuerza mayor o por cualquier uso que viole las instrucciones suministradas por Saitek plc.

- 4. Las obligaciones de Saitek se limitarán a reparar o sustituir la unidad por otra igual o similar, según optemos. Para obtener reparaciones de acuerdo a esta garantía, deberá presentar el producto y comprobante de compra (p. ej., una factura o un albarán) al Centro de asistencia técnica de Saitek autorizado (listado en una hoja separada empaquetada con este producto) y pagando los gastos de transporte. Cualesquiera requisitos que entren en conflicto con cualesquiera leyes, normas y/u obligaciones estatales o federales no serán aplicables en dicho territorio en particular y Saitek se atendrá a dichas leyes, normas y/u obligaciones.
- Cuando se devuelva el producto para reparar, rogamos que se empaquete con mucho cuidado, preferentemente utilizando los materiales de envasado originales. Se ruega adjuntar una nota explicativa.
- IMPORTANTE: Para ahorrarse costes e inconvenientes innecesarios, rogamos que compruebe cuidadosamente que ha leído y seguido las instrucciones de este manual.
- 7. Esta garantía sustituye a cualesquiera otras garantías, obligaciones o responsabilidades explícitas. CUALESQUIERA GARANTÍAS, OBLIGACIONES O RESPONSABILIDADES IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, SIN LIMITARSE A LO MISMO, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD Y APTITUD PARA UN FIN PARTICULAR, SE LIMITARÁN EN CUANTO A DURACIÓN AL PERÍODO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA ESCRITA. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto al tiempo de duración de una garantía implícita, así que las limitaciones anteriores podrían no ser aplicables para usted. EN NINGÚN CASO SEREMOS RESPONSABLES DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL O INDIRECTO POR INCUMPLIENTO DE ESTA O CUALESQUEIRA OTRAS GARANTÍAS, EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS Y DE LA NATURALEZA QUE FUESEN. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, incidentales o indirectos, así que la limitación anterior podría no aplicarse a usted. Esta garantía le da derechos legales específicos y también podría tener otros derechos, que varían entre estados.

X

Este símbolo en el producto o en las instrucciones significa que no debería tirar a la basura doméstica el equipo eléctrico o electrónico al final de su vida útil. En los países de la UE existen sistemas de recogida separados para reciclaje. Para más información, rogamos que se ponga en contacto con la autoridad local o con el vendedor al que compró el producto.

# P2600 Rumble Force Gamepad Manual

Version 1.0 © 2005 Saitek Ltd. Made and printed in China. All trademarks are the property of their respective owners.

PP18B